

Copia

**COMUNE DI TRAVACO' SICCOMARIO**  
Provincia di Pavia

**VERBALE DI DELIBERAZIONE DI GIUNTA COMUNALE**

**N. 125**

**CODICE ENTE N. 11299**

**07/09/2015**

**OGGETTO:** APPROVAZIONE INIZIATIVE ATTIVITA' BIBLIOTECA  
COMUNALE - CORSI DI MUSICA E CANTO

L'anno **2015** il giorno **7** del mese di **Settembre** alle ore **10.00** nella solita sala delle adunanze si è riunita la Giunta Comunale nei modi e nei termini di Legge.

Risultano presenti e assenti i seguenti Assessori:

Nominativo	Carica	Presente
Clensi Domizia	Sindaco	SI
Bruni Matteo	Vice Sindaco	NO
Ragni Oscar	Assessore-Consigliere	SI
Micucci Domenico	Assessore-Consigliere	SI
Milesi Maria Teresa	Assessore Esterno	SI

	<b>Presenti n. 4</b>	<b>Assenti n. 1</b>
--	----------------------	---------------------

Assiste il Segretario Comunale Sig. **Nigro Dr. Fausta**

Il Presidente Sig. **Clensi Domizia**, nella sua qualità di Sindaco, dopo aver constatato la validità dell'adunanza, dichiara aperta la seduta ed invita gli intervenuti a discutere ed a deliberare sull'argomento in oggetto:

# APPROVAZIONE INIZIATIVE ATTIVITA' BIBLIOTECA COMUNALE - CORSI DI MUSICA E CANTO

## LA GIUNTA COMUNALE

Vista la proposta di deliberazione predisposta dal Responsabile Area Amministrativa in data 03.09.2015, avente ad oggetto "Approvazione iniziative attività Biblioteca Comunale – Corsi di musica e canto"

Ritenutala meritevole di approvazione;

Visti gli allegati pareri favorevoli resi dai funzionari responsabili in ordine alle rispettive competenze;

Con voti unanimi e favorevoli espressi dagli aventi diritto in forma palese;

## DELIBERA

1. di approvare l'allegata proposta di deliberazione predisposta dal Responsabile Area Amministrativa, avente ad oggetto "Approvazione iniziative attività Biblioteca Comunale – Corsi di musica e canto"
2. di autorizzare il Responsabile Area Amministrativa ad adottare tutti i provvedimenti derivanti da quanto disposto con il presente atto, avuto particolare riguardo alla stipula della convenzione per l'utilizzo della Sala Polifunzionale sita in P.zza Fontana, soggetta a registrazione solo in caso d'uso;
3. di dichiarare, con separata ed unanime votazione favorevole, il presente atto immediatamente eseguibile al fine della sottoscrizione della convenzione.

# **COMUNE DI TRAVACO' SICCOMARIO PROVINCIA DI PAVIA**

## **Proposta di Deliberazione di Giunta Comunale**

**Oggetto: APPROVAZIONE INIZIATIVE ATTIVITA'  
BIBLIOTECA COMUNALE – CORSI DI MUSICA E CANTO**

### **IL RESPONSABILE AREA AMMINISTRATIVA**

Su proposta dell'Assessore Esterno all'Istruzione, Cultura e Comunicazione – dott.ssa Maria Teresa Milesi;

Vista la nota Prot. n. 5280 del 24.07.2015 di richiesta patrocinio economico e morale per la realizzazione, in collaborazione con la Biblioteca Comunale, di corsi di musica strumentale e canto da parte dell'Associazione no profit Sinfomusic di Travacò Siccomario, mediante concessione gratuita della Sala Polifunzionale sita in P.zza L. Fontana dal 1° ottobre 2015 al 30 maggio 2016 nei giorni e con gli orari indicativamente di seguito specificati:

<b>GIORNO</b>	<b>DALLE ORE</b>	<b>ALLE ORE</b>
Lunedì	14:00	20:30
Martedì	16:00	20:30
Mercoledì	14:00	21:00
Giovedì	14:00	20:30
Venerdì	16:00	20:30

Posto che nella suddetta nota si chiede altresì la possibilità di poter fruire di un pianoforte tradizionale modello verticale, di ore supplementari per il recupero di ore di lezione non realizzate e di un altro locale da poter utilizzare per ulteriori ore aggiuntive, dato l'aumento degli iscritti;

Evidenziato che con nota Prot. n. 5687 del 06.08.2015, si è provveduto ad informare l'Associazione di cui trattasi delle seguenti condizioni:

- Concessione della sala a tariffa agevolata [ammontare da quantificare];
- Nessuna disponibilità di altri locali per la realizzazione dei corsi in questione ma possibilità di utilizzo della sala di cui trattasi il sabato mattina;
- Termine delle lezioni alle ore 20:30 anziché alle ore 21:00 [in considerazione del fatto che dalle ore 21:00 la sala di cui trattasi viene richiesta prevalentemente per incontri/riunioni di associazioni/privati con corresponsione della tariffa da ultimo

determinata con deliberazione di G.C. n. 7 del 16.01.2015 e che pertanto si ritiene economicamente più vantaggioso che i corsi di cui trattasi si concludano alle ore 20:30];

- Nessuna possibilità di noleggio di un pianoforte per la realizzazione dei corsi;
- Garanzia in merito alla realizzazione di n. 3 concerti nel periodo di realizzazione dei corsi;

Posto che con la suddetta nota venivano altresì richieste sia le tariffe applicate ai partecipanti i corsi che il numero degli stessi;

Vista l'ulteriore nota trasmessa dalla Società Sinfomusic e pervenuta al protocollo comunale n. 6021 in data 21.08.2015;

Dato atto che la Società in questione è iscritta all'Albo delle Libere Forme Associative \_periodo 01.01.2014/31.12.2016\_ con proprio provvedimento n. 4 emanato in data 16.12.2013;

Richiamati:

- il regolamento per l'utilizzo della Sala Polifunzionale sita in P.zza Fontana n. 9, approvato con deliberazione di G.C. n. 12 del 17.02.2004 e modificato con deliberazione di C.C. n. 29 del 24.04.2007 laddove, all'articolo 3, è previsto che per gli utilizzi continuativi venga fissata una tariffa forfetaria nell'ambito di un accordo convenzionale approvato dalla Giunta Comunale [art. 3];
- Il regolamento comunale per la concessione di contributi ed altre erogazioni economiche a favore di persone e soggetti pubblici e privati, approvato con deliberazione di C.C. n. 71 in data 28.11.2013 e succ. mod ed int., avuto particolare riguardo all'art.:

2 – "Sostegno finanziario a favore di soggetti pubblici o privati" comma 4 – che così recita "Il sostegno può anche consistere nella concessione dell'uso agevolato o gratuito di spazi, locali, mezzi o attrezzature del Comune, da riconoscersi in coerenza con la disciplina regolamentare vigente in materia";

Ritenuto pertanto di concedere l'utilizzo a tariffa agevolata della Sala Polifunzionale sita in P.zza Fontana;

Richiamato lo schema di convenzione all'uopo predisposto e qui allegato sub A);

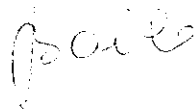
## **P R O P O N E**

1. di concedere l'utilizzo a tariffa agevolata pari ad € 50,00/mese della sala polifunzionale sita in P.zza Fontana alla società Sinfomusic di Travacò Siccomario per la realizzazione, in collaborazione con la Biblioteca Comunale, di un corso di musica e canto dal 1° ottobre 2015 al 30 maggio 2016, approvando il relativo schema di convenzione qui allegato sub A), nonché l'utilizzo gratuito della stessa, della Biblioteca e del Salone Polivalente per la realizzazione di non meno di tre concerti a titolo gratuito e senza alcun contributo economico da parte del Comune nello stesso periodo;

2. di definire giorni ed orari in sede di sottoscrizione della convenzione di cui trattasi, nel rispetto, in linea di massima, di quelli indicati in premessa con eventuale utilizzo della sala anche il sabato mattina e fatto salvo la conclusione anticipata delle lezioni alle ore 20:30 tutti i giorni;
3. di comunicare all'Associazione di cui trattasi che la mancata sottoscrizione della convenzione entro 30 giorni dall'avvenuta convocazione, ne determinerà la decadenza;
4. di dare atto che, a fronte dell'applicazione della tariffa agevolata, l'Associazione Sinfomusic indicativamente fruirà del beneficio economico, per l'anno 2015 di complessivi € 5.098,00 [costo di utilizzo della sala Polifunzionale sita in P.zza Fontana \_G.C. n. 7 del 30.01.2014\_€ 61,00 per massimo 4 ore di utilizzo\_€ 12,00/orarie per utilizzi di maggior consistenza] e per l'anno 2016 di complessivi € 8.146,00 [qualora le tariffe di utilizzo della sala di cui trattasi non subiscano variazioni] per l'utilizzo nelle giornate da lunedì a venerdì;
5. di dare atto che il sottoscritto provvederà alla sottoscrizione della convenzione allegata sub A).

LI 03.09.2015

IL RESPONSABILE AREA AMMINISTRATIVA  
Bailo rag. Giovanna



**COMUNE DI TRAVACO' SICCOMARIO**  
**PROVINCIA DI PAVIA**

Raccolta n. \_\_\_\_\_

**CONVENZIONE TRA IL COMUNE DI TRAVACO' SICCOMARIO E L'ASSOCIAZIONE  
"SINFOMUSIC" PER L'UTILIZZO CONTINUATIVO DELLA SALA POLIFUNZIONALE  
SITA IN PIAZZA L. FONTANA**

(scrittura privata non autenticata soggetta a registrazione solo in caso d'uso – Art. 5, comma 2 D.P.R. 643/72)

\*\*\*\*\*

L'anno **DUEMILAQUINDI**, il giorno .....del mese di ..... nella Casa  
Comunale di Travacò Siccomario sono personalmente comparsi i signori: -----

1. ...., nata a ..... il ....., la quale  
dichiara di agire esclusivamente in nome per conto e nell' interesse del  
Comune di Travacò Siccomario, in qualità di Responsabile Area  
Amministrativa;-----
2. ...., nata a ..... il ....., residente a .....  
in Via ....., che interviene in questo atto in qualità di  
Presidente dell'Associazione "Sinfomusic" avente sede in .....,  
codice fiscale .....; -----

In esecuzione della delibera G.C. n. .... del ....., dichiarata immediatamente  
eseguibile, tra le suddette parti, come sopra costituite, si conviene che il Comune di  
Travacò Siccomario affidi all'Associazione "Sinfomusic", l'utilizzo della sala  
polifunzionale sita in P.zza Leopoldo Fontana, ai sotto indicati patti e condizioni: -----

**ART. 1 – OGGETTO DELLA CONVENZIONE**

Il Comune di Travacò Siccomario, allo scopo di consentire la realizzazione, di un corso di  
musica e canto, concede alla società Sinfomusic di Travacò Siccomario rappresentata da  
.....residente in ....., l'utilizzo della sala  
polifunzionale sita in P.zza Fontana. -----

**ART. 2 – DURATA DELLA CONVENZIONE**

La durata della presente convenzione è con decorrenza dal 1° Ottobre 2015 al 30 maggio  
2016;

**ART. 3 – CORRISPETTIVI**

L'Amministrazione Comunale concede l'utilizzo della Sala Polifunzionale sita in Piazza  
L. Fontana alla tariffa agevolata di € 50,00/mese [da versarsi in due rate, l'una nel  
mese di ottobre, l'altra nel mese di febbraio] a condizione che la Società si impegni a  
mantenere le tariffe di iscrizione, almeno per i residenti di Travacò, al di sotto della

media di mercato ed a realizzare non meno di tre concerti nel periodo ottobre 2015 – maggio 2016, a titolo gratuito e senza alcun contributo economico da parte del Comune. A tal proposito vengono altresì concessi gratuitamente, da parte del Comune, il Salone Polivalente ovvero la Biblioteca Comunale.

#### **ART. 4 – GIORNI DI UTILIZZO**

La Sala Polifunzionale potrà essere utilizzata dalla Società nei seguenti giorni:

GIORNO	DALLE ORE	ALLE ORE

Potrà altresì essere utilizzata la sala nella giornata di sabato [mattino], se necessario.

#### **ART. 5 – UTILIZZO DELLA STRUTTURA DA PARTE DEL COMUNE**

L'Amministrazione Comunale, per esigenze straordinarie, si riserva l'uso della struttura suddetta, anche nei giorni in cui è previsto l'utilizzo da parte della citata Società, dandone congruo preavviso e consentendo il recupero in altra data da concordare. -----

#### **ART. 6 – ESONERO DI RESPONSABILITA'**

Sarà cura della Società sopra menzionata farsi carico di stipulare idonee coperture assicurative per l'attività svolta, come previsto dall'art. 6 del vigente regolamento comunale. L'Amministrazione Comunale si intende, pertanto, esonerata da qualsiasi responsabilità dipendente dall'esercizio dell'attività, come pure da qualsiasi obbligo di risarcimento danni a terzi. -----

#### **ART. 7 – CLAUSOLE**

L'Associazione si impegna a rispettare tutte le norme di cui al vigente regolamento per l'utilizzo dei locali della Saletta Fontana. -----

#### **ART. 8 – DECADENZA DELLA CONVENZIONE**

Le condizioni sopra riportate sono tutte corrispettive e correlate tra loro. L'inosservanza da parte dell'Associazione, anche di una sola di esse, comporterà la decadenza immediata della concessione da contestare con lettera Racc. A/R a firma del competente Responsabile Area Amministrativa. -----

#### **ART. 9 – REGISTRAZIONE**

La presente convenzione è soggetta a registrazione solo in caso d'uso. -----

Letto, approvato e sottoscritto.

IL PRESIDENTE DELL'ASSOCIAZIONE

IL RESPONSABILE AREA AMM.VA

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_



## Pareri

Comune Di Travaco' Siccomario

### Estremi della Proposta

Proposta Nr. 2015 / 147

Ufficio Proponente: Affari Generali - Segreteria - URP

Oggetto: APPROVAZIONE INIZIATIVE ATTIVITA' BIBLIOTECA COMUNALE - CORSI DI MUSICA E CANTO

### Visto tecnico

Ufficio Proponente (Affari Generali - Segreteria - URP)

In ordine alla regolarità tecnica della presente proposta, ai sensi dell'art. 49, comma 1, TUEL - D.Lgs. n. 267 del 18.08.2000, si esprime parere FAVOREVOLE.

Sintesi parere: Parere Favorevole

Data 03/09/2015

Il Responsabile di Settore

Rag. Giovanna Bailo

### Visto contabile

Ragioneria Economato e Personale

In ordine alla regolarità contabile della presente proposta, ai sensi dell'art. 49, comma 1, TUEL - D.Lgs. n. 267 del 18.08.2000, si esprime parere

Sintesi parere:

Responsabile del Servizio Finanziario





## Pareri

Comune Di Travacò Siccomario

### Estremi della Proposta

Proposta Nr. 2015 / 147

Ufficio Proponente: Affari Generali - Segreteria - URP

Oggetto: APPROVAZIONE INIZIATIVE ATTIVITA' BIBLIOTECA COMUNALE - CORSI DI MUSICA E CANTO

### Visto tecnico

Ufficio Proponente (Affari Generali - Segreteria - URP)

In ordine alla regolarità tecnica della presente proposta, ai sensi dell'art. 49, comma 1, TUEL - D.Lgs. n. 267 del 18.08.2000, si esprime parere FAVOREVOLE.

Sintesi parere: Parere Favorevole

Data 03/09/2015

Il Responsabile di Settore

Rag. Giovanna Bailo

### Visto contabile

Ragioneria Economato e Personale

In ordine alla regolarità contabile della presente proposta, ai sensi dell'art. 49, comma 1, TUEL - D.Lgs. n. 267 del 18.08.2000, si esprime parere FAVOREVOLE.

Sintesi parere: Parere Favorevole

Data 03/09/2015



Responsabile del Servizio Finanziario

Rag. Paola Capettini

DELIBERA G.C. N. 125 DEL 07/09/2015

Letto, approvato e sottoscritto

IL SINDACO  
F.to Clensi Domizia

IL SEGRETARIO COMUNALE  
F.to Nigro Dr. Fausta

---

### DICHIARAZIONE DI PUBBLICAZIONE

Il sottoscritto Segretario certifica che il presente verbale e' stato pubblicato all'Albo Pretorio Web di questo Comune il giorno 10 SET 2015 e vi rimarrà per 15 giorni consecutivi ai sensi dell'art. 124 del D.Lgs. 267 del 18.08.2000.

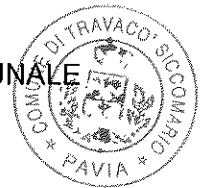
Addì 10 SET 2015

IL SEGRETARIO COMUNALE  
F.to Nigro Dr. Fausta

---

Copia conforme all'originale in carta libera ad uso amministrativo.

IL SEGRETARIO COMUNALE  
Nigro Dr. Fausta



---

Dichiarazione di esecutività

La presente deliberazione:

☐ E' stata trasmessa in elenco, con lettera n° \_\_\_\_\_ in data 10 SET 2015 ai Capigruppo consiliari ai sensi dell'art. 125 del D.Lgs. 267 del 18.08.2000.

☐ E' divenuta esecutiva il \_\_\_\_\_ per decorrenza termini.

Addì,

IL SEGRETARIO COMUNALE